

GALXYL[®] Soluzione

CE 0482

Componente attivo: idrossido di calcio

Forma di somministrazione	Confezione originale da 100 ml di Soluzione Calxyl[®]
Efficacia	La Soluzione Calxyl[®] è particolarmente indicata per la disinfezione del canale radicolare, in quanto garantisce il raggiungimento, per osmosi, dei tubuli dentinali infetti. L'intensa efficacia di lunga durata, si verifica grazie alla trasformazione calcio-alcaina, senza influenzare il tessuto periapicale. Grazie alle sue ottime proprietà, la Soluzione Calxyl[®] è il disinfettante comprovato che, anche in caso di canali radicolari fortemente infetti, diramati e difficilmente accessibili, garantisce un risultato definitivo.
Produttore	OCO Präparate GmbH, 67246 Dirmstein
Campo d'impiego	Pulitura con iniezione dei canali radicolari Iniezione in seni fistolosi, Per la ionoforesi al posto di soda caustica (NaOH) Per diluire la pasta Calxyl[®]
Controindicazioni	Apertura/scopertura della polpa in dentina cariata Polpa modificata da infezioni
Interazioni con altri farmaci	L'applicazione di $\text{Ca}(\text{OH})_2$ può ridurre gli effetti svantaggiosi su polpa e dentina dei cementi miscelati ad acidi.
Avvertenze	Il $\text{Ca}(\text{OH})_2$ può provocare irritazione cutanea, agli occhi e alle mucose. Particelle di $\text{Ca}(\text{OH})_2$ sulla cornea e sotto la palpebra superiore devono essere subito rimosse in modo adeguato (meccanico) ed è poi necessario sciacquare a fondo la parte interessata. Se ingerito, somministrare ripetutamente latte dolcificato ed eventualmente provocarne il rigetto.
Dosaggio	La quantità di Soluzione Calxyl[®] da utilizzare è in funzione del caso specifico (vedi Indicazioni d'uso). Può essere usata come dispersione lattiginosa o trasparente.
Effetti collaterali	Nessuno
Scadenza	Dopo la data di scadenza la Soluzione Calxyl[®] non deve più essere usata.
Attenzione	Conservare il prodotto lontano dalla portata dei bambini.

CALXYL® Soluzione

Componente attivo: idrossido di calcio

Istruzioni d'uso

- 1. Estirpazione:** in caso di estirpazione, i canali radicolari vuoti devono essere lavati con **Soluzione Calxyl®** calda in una siringa. Spingere l'ago lentamente e iniettare il liquido delicatamente senza esercitare alcuna pressione nel canale, in modo che possa sempre fuoriuscire posteriormente. Non spingere mai con violenza l'ago e se si avverte una certa resistenza interrompere immediatamente l'operazione! In caso di emorragia, è necessario ripetere il trattamento. Il **Calxyl®** possiede anche un effetto emostatico; tuttavia, fare sempre spurgare le emorragie. Applicare abbondante pasta **Calxyl®** nella soluzione rimasta nel canale e tamponare il liquido che fuoriesce. Terminare con la copertura in cemento senza esercitare pressioni e chiudere definitivamente l'otturazione.
- 2. Polpa decomposta e necrotica:** se possibile eliminare le parti decomposte con lo strumento da estirpazione, poi pulire alcune volte, molto delicatamente e senza pressione, spruzzando **Soluzione Calxyl®** ben calda. Applicare, quindi, abbondante pasta **Calxyl®** e chiudere provvisoriamente. Il numero dei lavaggi con iniezione di **Soluzione Calxyl®** e delle otturazioni del canale, dovrà essere deciso caso per caso. Normalmente è sufficiente una sola ripetizione.
- 3. Fistole:** in caso di fistole, si deve innanzitutto provare a far passare un ago da nervi liscio attraverso l'apice della radice. Se ciò non fosse possibile, non insistere! Se ciò è invece possibile, con un trapano per canale radicolare, allargare con cautela il collegamento attraverso l'apice della radice. È necessario pulire il canale come descritto al punto 5 prima di iniettare con la siringa nel canale la **Soluzione Calxyl®** ben calda, non esercitando pressione e infilando l'ago in modo che fuoriesca per aprire la fistola. Generalmente sono sufficienti 2 o 3 trattamenti per fare guarire la fistola. Continuare, poi, come descritto al punto 1.
- 4. Diluizione della pasta Calxyl®:** per evitare l'essiccazione della pasta **Calxyl®**, consigliamo di diluirla con la **Soluzione Calxyl®**. Mescolando con la spatola, aggiungere il liquido fino ad ottenere la consistenza desiderata. Se si è aggiunta troppa **Soluzione Calxyl®** è possibile eliminare l'eccedenza con carta assorbente o con un tampone di cloroformio.



OCO Präparate GmbH

Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen Produkten

Postfach 37 · D-67246 Dirmstein

E-Mail: info@oco-praeparate.de

www.oco-praeparate.de · www.calxyl.com